



29 OTT. 2013

adottata dal Direttore Generale in data \_\_\_\_\_

**OGGETTO:** Servizio di manutenzione ordinaria degli impianti elevatori distinti con i nn°: M2081511106938 matr. N° 7/2013, M2081511204849 matr. N° 9/2013, M2081511205514 matr. N° 8/2013, di nuova installazione presso il Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia. Affidamento alla Ditta Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A.. CIG: Z2D0C1370D.

Il Responsabile della Struttura Complessa dei Servizi Tecnici, Manutenzioni, Logistica, Servizi Generali, il quale

**PREMESSO** che occorre provvedere all'affidamento del servizio di manutenzione ordinaria degli impianti elevatori distinti con i nn°: M2081511204849 matr. N° 9/2013 , M2081511205514 matr. N° 8/2013, di nuova installazione presso la nuova Hall del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia e il n° M2081511106938 matr. N° 7/2013 di nuova installazione presso la Palazzina della Direzione Sanitaria del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia;

**DATO ATTO** che gli impianti elevatore di che trattasi, marca Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A., installati dalla medesima Ditta costruttrice, sono coperti da garanzia per eventuali difetti di costruzione, per la durata di anni due dalla data del collaudo;

**CONSIDERATO** opportuno affidare alla stessa Ditta costruttrice /installatrice Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A., per questo periodo iniziale della vita dell'impianto, il Servizio di manutenzione ordinaria e mantenere le condizioni di garanzia per eventuali difetti di costruzione, garanzia che verrebbe meno in caso di affidamento del Servizio ad altra Ditta;

**PRESO ATTO** del contratto di manutenzione ordinaria degli impianti elevatori distinti con i nn°: M2081511204849 matr. N° 9/2013 , M2081511205514 matr. N° 8/2013, di nuova installazione presso la nuova Hall del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia e il n° M2081511106938 matr. N° 7/2013 di nuova installazione presso la Palazzina della Direzione Sanitaria del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia, debitamente firmato dalle parti per accettazione in data 17 ottobre 2013, per un importo di spesa del canone semestrale, per ciascun impianto elevatore, pari a € 204,00 + IVA al 22% e una spesa biennale complessiva di € 2.448,00 + IIVA al 22%;

**VISTA** la legge n° 48 del 5 marzo 1990;

**VISTO** il D.P.R. N° 162 del 30 aprile 1999;

**RITENUTO** - che sulla base delle disposizioni vigenti, il Servizio di manutenzione ordinaria degli impianti elevatori di che trattasi, risulta legittimamente eseguibile, ai sensi dell'art. 125, comma 11 del D. Lgs. n° 163 del 12 aprile 2006 e s.m.i., che consente peraltro l'affidamento diretto da parte del Responsabile del Procedimento per servizi e forniture di importo inferiore a € 40.000,00;

-che nella fattispecie la tempestività delle procedure contrattuali, nell'intento di assicurare all'attività aziendale efficacia ed efficienza, giustifica il ricorso alla suddetta modalità;

### PROPONE

Per i suddetti motivi:

- l'adozione del presente atto per l'affidamento biennale, ai sensi dell'art. 125 comma 11 del D.Lgs n° 163/2006 e s.m.i., del servizio di manutenzione ordinaria degli impianti elevatori distinti con i nn°: M2081511204849 matr. N° 9/2013 , M2081511205514 matr. N° 8/2013, di nuova installazione presso la nuova Hall del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia e il n° M2081511106938 matr. N° 7/2013 di nuova installazione presso la Palazzina della Direzione Sanitaria del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia, alla Ditta Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A., con decorrenza 18 ottobre 2013 al 17 ottobre 2015, per una spesa per il canone semestrale pari a € 204,00 + Iva al 22% e un costo complessivo biennale pari a € 2.448.00 + IVA al 22%;

- di nominare Responsabile del Procedimento il Geom. Paolo Podda , ai sensi dell'art. 10 del D.Lgs. N° 163 del 12 aprile 2006 e s.m.i..

## Il Direttore Generale

DATO ATTO dell'istruttoria svolta dal Responsabile della Struttura Complessa dei Servizi Tecnici, Manutenzioni, Logistica, Servizi Generali,  
SENTITO il parere del direttore Amministrativo e del Direttore Sanitario.

## DELIBERA

Per i motivi esposti in premessa:

- di affidare, ai sensi dell'art. 125 comma 11 del D.Lgs n° 163/2006 e s.m.i., il Servizio biennale di manutenzione ordinaria degli impianti elevatori distinti con i nn°: M2081511204849 matr. N° 9/2013 , M2081511205514 matr. N° 8/2013, di nuova installazione presso la nuova Hall del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia e il n° M2081511106938 matr. N° 7/2013 di nuova installazione presso la Palazzina della Direzione Sanitaria del Presidio Ospedaliero SIRAI di Carbonia, alla Ditta Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A., con decorrenza 18 ottobre 2013 al 17 ottobre 2015, per una spesa per il canone semestrale pari a € 204,00 + IVA al 22% e un costo complessivo biennale pari a € 2.448,00 + IVA al 22%;
- di nominare Responsabile del Procedimento il Geom. Paolo Podda , ai sensi dell'art. 10 del D.Lgs. N° 163 del 12 aprile 2006 e s.m.i.;
- di demandare al Responsabile del Servizio Bilancio/Contabilità di provvedere al pagamento della relativa fattura semestrale dell'importo di € 204,00 + IVA del 22%, mediante regolare ordinativo bancario tratto sulla Tesoreria Aziendale alla Ditta Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A, previo lo svincolo della stessa a cura del Responsabile di Procedimento Geom. Paolo Podda;
- di disporre la contabilizzazione della spesa ammontante a € 2.986,56 di cui € 538,56 per IVA al 22%, a favore della Ditta Thyssenkrupp Elevator Italia S.p.A., sulla classe di costo al cod. 0507010101 " *manutenzione e riparazione immobili, impianti e pertinenze programmate*" del Piano dei Conti Aziendale e al Centro di Costo n° 10510101 (COSTI COMUNI PRESIDIO OSPEDALIERO CARBONIA ), dell'esercizio 2013 di parte corrente.

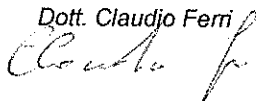
**Il Direttore Generale**

Dott. Maurizio Calamida



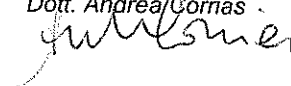
**Il Direttore Amministrativo**

Dott. Claudio Ferri



**Il Direttore Sanitario**

Dott. Andrea Corrias



Il Resp.le S.C.Serv. Tecn., Manut., Logist. Servizi Generali / Ing. Brunello VACCA



ADDI Rag. Alberto FLORIS





REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA  
Asl n° 7 Carbonia

Il Responsabile del Servizio Affari Generali,

Attesta che la deliberazione  
n. 1798 del 29 OTT. 2013  
è stata pubblicata

nell'Albo pretorio dell'Azienda USL n. 7  
a partire dal 30 OTT. 2013 al 13 NOV. 2013

Resterà a disposizione per la consultazione nella sezione  
Archivio Deliberazioni del sito [www.aslcarbonia.it](http://www.aslcarbonia.it)



Servizio Affari Generali

ThyssenKrupp Elevator Italia

# CONTRATTO DI MANUTENZIONE ORDINARIA IMPIANTI ELEVATORI

Tra il CLIENTE

Rag. Sociale / Nome: <b>AZIENDA ASC7 CARBONIA</b>	P.IVA/C.F.: <b>02261310920</b>		
Indirizzo: <b>Via Dalmazia 83</b>	CAP: <b>09013</b>	Località: <b>Carbonia</b>	
Tel: <b>0781 6683</b>	Fax: <b>0781 6683506</b>	Email: <b>dir.generale@asc7carbonia.it</b>	

Amministratore: <b>Paucizio Calamida</b>			
Indirizzo: <b>Via Dalmazia 83</b>	CAP: <b>09013</b>	Località: <b>Carbonia</b>	
Tel: <b>0781 6683278</b>	Fax: <b>0781 6683200</b>	Email: <b>dir.generale@asc7carbonia.it</b>	

e

 ThyssenKrupp Elevator Italia, di seguito denominata TKEI,  
 con sede legale in Via Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI), p.IVA 03702760962

per

la manutenzione dei seguenti elevatori (Impianti):

Indirizzo impianti: <b>P.O. SIPAI CARBONIA</b>					
Cod. Imp.	Portata	Fermate	Matricola	Ubicazione	Canone Semestrale
	<b>480</b>	<b>5</b>		<b>Pal. DIREZIONE SANITARIA</b>	<b>€ 204,00</b>
					€
					€
					€
					€

## Condizioni particolari di contratto

 Il presente contratto entrerà in vigore il 18/10/2013 ed avrà durata di:

- 1 (UN) ANNO    
  2 (DUE) ANNI    
 3 (TRE) ANNI    
 4 (QUATTRO) ANNI    
 5 (CINQUE) ANNI

Il Contratto sarà rinnovata automaticamente salvo disdetta da esercitarsi dalla parte interessata nei seguenti termini

- a) almeno 30 giorni prima della scadenza per contratti di durata annuale;  
 b) almeno 60 giorni prima della scadenza per contratti di durata pluriennale.

### SERVIZIO EMERGENZA 24 ORE

 supplemento semestrale (iva. escl.) €       ,00

In caso di persona intrappolata in cabina, TKEI invierà, ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center a qualsiasi ora del giorno e in qualsiasi giorno dell'anno, tecnici specializzati per liberare le persone intrappolate e mettere in sicurezza l'impianto. Ogni intervento sarà fatturato a parte.

INCLUSO NEL CANONE

### SERVIZIO GOLD (EMERGENZA 24 ORE + RIPRISTINO FUNZIONAMENTO)

 supplemento semestrale (iva. escl.) €       ,00

Ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center a qualsiasi ora e in qualsiasi giorno dell'anno, TKEI invierà tecnici specializzati per liberare le persone eventualmente intrappolate e/o avviare, ove possibile, a piccoli guasti, interruzioni od anomalie di servizio. Ogni intervento sarà fatturato a parte.

### SERVIZIO DI TELEALLARME

 supplemento semestrale (iva. escl.) €       ,00

Il servizio prevede il controllo a distanza del corretto funzionamento del dispositivo di comunicazione bidirezionale secondo quanto previsto dalle vigenti normative e la gestione del contratto telefonico per il collegamento permanente con il call-center TKEI presidiato 24 ore su 24 che consente il pronto intervento in caso di persone intrappolate ed il riconoscimento automatico dell'indirizzo dell'impianto.

**ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.**

Società con socio unico

Direzione e Coordinamento ThyssenKrupp Elevator AG

Amministrazione e Sede Legale: Via Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI), Italia

Iscritta al Registro delle Imprese di Milano - Numero di iscrizione, P.IVA e C.F. 03702760962

Cap. Soc. € 490.000,00 i.v.

Tel.: +39 02 8969 6300 Fax: +39 02 8969 6311 E-mail: info.elevatoritalia@thyssenkrupp.com

Internet: www.thyssenkrupp-elevator-italia.com



# Condizioni generali di contratto

## 1. OGGETTO DEL CONTRATTO

- 1.1 Sono incluse nel Contratto comprensivo delle condizioni generali e particolari (**Contratto**) tutte le seguenti prestazioni:
- a) **MANUTENZIONE PROGRAMMATA E PREVENTIVA.** TKEI eseguirà, in conformità alla legislazione vigente e secondo le esigenze dell'Impianto, visite periodiche tramite personale abilitato per effettuare le seguenti operazioni:
    - I. Verificare il regolare funzionamento e registrare, ove necessario, i dispositivi meccanici, idraulici ed elettrici dell'Impianto più sollecitati meccanicamente (con riferimento, in particolare, alle porte dei piani e alle serrature);
    - II. Lubrificare i componenti che lo richiedono, con fornitura di grassi e lubrificanti specifici;
    - III. Controllare lo stato di conservazione delle funi e delle catene;
    - IV. Verificare l'integrità e efficienza del paracadute, del limitatore di velocità, dei contatti di sicurezza e degli altri dispositivi di sicurezza;
    - V. Verificare l'isolamento dell'impianto elettrico e l'efficienza dei collegamenti con la terra.
    - VI. Annotare sul libretto dell'Impianto i risultati dei controlli secondo quanto previsto dalla normativa vigente.
    - VIII. **SCALE/TAPPETI MOBILI, LUBRIFICAZIONE E PULITURA INTERNA:**  
Nel corso di ogni revisione, TKEI effettuerà la lubrificazione e la pulitura di tutti gli elementi interni sui quali è necessaria per via delle loro caratteristiche, usando lubrificanti omologati approvati dalla politica aziendale sugli standard di qualità TKEI.
  - b) **INTERVENTI SU CHIAMATA.** In caso di guasti agli impianti, TKEI invierà, ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center, negli orari previsti al punto 3.1, tecnici specializzati per ovviare ad interruzioni od anomalie di servizio. Ciascuno di tali interventi sarà fatturato a parte.
  - c) **SERVIZIO DI EMERGENZA.** In caso di persona intrappolata in cabina, TKEI invierà, ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center, negli orari previsti al punto 3.1, tecnici specializzati per liberare le persone intrappolate e mettere in sicurezza l'impianto. Ciascuno di tali interventi sarà fatturato a parte.
  - d) **VISITE ISPETTIVE PERIODICHE.** TKEI fornirà assistenza durante le visite periodiche e straordinarie da parte degli Enti preposti in conformità alla legislazione vigente (DPR n. 162 del 20 aprile 1999, articoli 13-14). Le competenze degli Enti preposti saranno a carico del CLIENTE e le prestazioni di TKEI saranno fatturate separatamente, secondo le tariffe orarie di TKEI in corso al momento della prestazione del servizio.
  - e) **INFORMAZIONI AL CLIENTE.** TKEI comunicherà al CLIENTE qualsiasi informazione rilevante riguardo le disposizioni legislative. Inoltre TKEI informerà puntualmente il CLIENTE riguardo la qualità e la sicurezza dell'Impianto, gli adeguamenti di legge e le eventuali proposte di possibili interventi finalizzati a mantenere un buon livello qualitativo dell'Impianto.

## 2. PRESTAZIONI E FORNITURE ESCLUSE

- 2.1 Sono esclusi dal Contratto e saranno fatturati al CLIENTE separatamente:
- a) ~~Il Diritto di Chiamata per ogni uscita del personale TKEI a seguito di quanto previsto dai punti 1.b e 1.c.~~
  - b) Le riparazioni o sostituzioni di parti usurate o danneggiate.
  - c) Lavori e forniture di opere murarie, da fabbro, di verniciatura, vetri, specchi e simili;
  - d) Le prestazioni, forniture, modernizzazioni, modifiche o aggiunte all'Impianto che possono essere richieste dal CLIENTE o da enti locali, nazionali o internazionali, da compagnie di assicurazione, da imprese fornitrici di elettricità o simili;
  - e) Tutto quanto non espressamente indicato tra le prestazioni incluse nel Contratto, ed ogni tipo di prestazione causata da atto vandalico o uso improprio dell'Impianto.
- 2.2 TKEI chiederà l'approvazione del CLIENTE per quelle riparazioni o sostituzioni necessarie per mantenere l'Impianto in buone condizioni di funzionamento e sicurezza non incluse nel Contratto. Qualora TKEI riscontrasse la necessità di lavori, forniture o sostituzioni non previsti nel Contratto e da eseguirsi urgentemente per garantire la sicurezza e il corretto funzionamento dell'Impianto, TKEI provvederà ad eseguirli anche senza il previo consenso del Cliente, che si impegna sin d'ora ad accettarle ogni eccezione rimossa, addebitando al CLIENTE il relativo importo.

**ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.**  
Società con socio unico  
Ufficio Cagliari  
Tel. 070 493093 - Fax 070 493078  
P.IVA e C.F. 03702760962

## 3. ORARI DEL SERVIZIO

- 3.1 Tutti i servizi compresi nel Contratto saranno effettuati nei giorni feriali, sabato escluso, durante il normale orario di lavoro di TKEI, salvo sottoscrizione del "Servizio Emergenza 24" o "Servizio Gold (Emergenza 24 + ripristino funzionamento)" in copertina di contratto.
- 3.2 Qualora il CLIENTE richieda assistenza al di fuori di quanto specificato nel Contratto, la prestazione non può essere garantita e comunque verrà fatturata separatamente secondo i tariffari in corso al momento dell'erogazione del servizio.

## 4. RESPONSABILITÀ CIVILE

- 4.1 L'Impianto è coperto, per tutta la durata del Contratto, da una polizza assicurativa per responsabilità civile verso terzi, con massimale di € 10.000.000,00 (dieci milioni d'euro) unico per ogni sinistro, per ogni persona lesionata e per danni a cose e/o animali, qualunque ne sia il numero anche se appartenenti a più persone. E' esclusa ogni ulteriore responsabilità di TKEI, salvo il caso del dolo e della colpa grave.

## 5. RESPONSABILITÀ DI TKEI

- 5.1 TKEI e il proprio personale sono in possesso dei requisiti di legge per l'esercizio delle attività oggetto del Contratto.
- 5.2 TKEI, in qualità di manutentore, effettuerà i servizi di manutenzione nel rispetto di tutte le prescrizioni di legge relative alla sicurezza e alla manutenzione degli impianti elevatori.
- 5.3 TKEI non è responsabile dei disservizi e di eventuali danni causati a terzi o agli utenti per cattivo uso o manomissione dell'Impianto, nonché quelli derivanti da infiltrazioni d'acqua, incendi, irregolarità nell'erogazione dell'energia elettrica o comunque da ogni evento al di fuori del controllo di TKEI.

## 6. RESPONSABILITÀ DEL CLIENTE

- 6.1 Il CLIENTE, ai sensi delle norme vigenti, è responsabile della custodia del libretto obbligatorio sul quale vengono apposte le annotazioni come previsto dalla vigente normativa. In caso di perdita e manomissioni integrali o parziali del libretto, farà fede, anche ai fini del riscontro dell'effettuazione delle verifiche, la documentazione cartacea e/o informatica di TKEI.

- 6.2 Il CLIENTE deve fare in modo che fossa, locale macchine e interno cabina siano liberi da acqua e depositi materiali estranei all'Impianto.
- 6.3 Nel caso in cui il CLIENTE non sia soddisfatto dei servizi prestati da TKEI ai sensi del Contratto, il CLIENTE comunicherà a TKEI i propri reclami o suggerimenti entro 3 giorni dalla prestazione del relativo servizio, in modo da consentire a TKEI di adottare gli opportuni provvedimenti nel più breve tempo possibile. Eventuali reclami, contestazioni o eccezioni del CLIENTE che non sia un consumatore non consentono a quest'ultimo di sospendere o ritardare i pagamenti.
- 6.4 Il CLIENTE impedirà agli utenti di usare l'Impianto non appena rilevi una qualche anomalia o mal funzionamento dello stesso. Inoltre il CLIENTE non permetterà nessun intervento o manomissione su qualsiasi parte dell'Impianto ad opera di personale che non faccia parte di TKEI.
- 6.5 In caso di incidente, il Cliente si impegna a darne immediata comunicazione a TKEI, seguita da conferma per iscritto inviata con raccomandata con avviso di ricevimento entro il termine massimo di 24 ore.
- 6.6 Nel caso in cui il CLIENTE o chi per esso sia assente al momento in cui TKEI deve effettuare le prestazioni previste dal Contratto e TKEI non sia in grado di accedere all'Impianto, il CLIENTE è obbligato a tenere l'Impianto fuori servizio e a non usarlo fino a quando TKEI non potrà effettuare l'intervento di manutenzione programmato.

## 7. PAGAMENTO

- 7.1 Il pagamento nel Contratto deve essere effettuato a semestre anticipati tramite:  
 R.I.D. a 60 gg       R.I.B.A. a 30 gg       Bonifico Bancario a 30 gg
- 7.2 TKEI è autorizzata ad addebitare al CLIENTE gli importi delle spese sostenute per i ritardi nei pagamenti, le spese di incasso e i relativi interessi. In caso di mancato pagamento di qualsiasi servizio o fornitura compresi nel Contratto, TKEI si riserva il diritto di sospendere immediatamente il servizio di manutenzione e di fermare il funzionamento dell'Impianto, declinando ogni responsabilità nei confronti del CLIENTE e di terzi per le obbligazioni previste nel Contratto, previa comunicazione della sospensione del servizio di manutenzione all'Ente competente. Il canone in vigore dovrà comunque essere corrisposto a TKEI per tutta la durata della sospensione.

## 8. RINNOVO DEL CONTRATTO E REVISIONE DEL CANONE

- 8.1 Alla scadenza il Contratto sarà automaticamente rinnovato per un uguale periodo e alle stesse condizioni contrattuali, salvo disdetta comunicata da una delle parti a mezzo lettera raccomandata con avviso di ricevimento o PEC:  
a) almeno 30 giorni prima della scadenza per contratti di durata annuale;  
b) almeno 60 giorni prima della scadenza per contratti di durata pluriennale.
- 8.2 TKEI indicherà in ciascuna fattura che il contratto ha durata determinata, riportando i termini di disdetta di cui al punto 8.1
- 8.3 Il canone sarà automaticamente indicizzato di anno in anno in caso di variazione positiva di uno o entrambi i seguenti indici: (a) Indice di retribuzione dipendenti settore impiantistico, (b) Indice dei prezzi a consumo per l'intera collettività secondo la seguente formula:  $0,8x(a) + 0,1x(b)$ .

## 9. MODIFICHE

- 9.1 Qualsiasi modifica intervenuta nelle caratteristiche di base dell'Impianto, nell'uso dell'edificio o nella legislazione concernente gli ascensori darà a TKEI il diritto di modificare i termini del Contratto, previa comunicazione al CLIENTE.

## 10. CESSAZIONE ANTICIPATA DEL CONTRATTO

- 10.1 Nel caso in cui il contratto cessi di essere efficace per fatto imputabile al CLIENTE, questi dovrà comunque corrispondere a TKEI una parte dei canoni che sarebbero stati dovuti, fino alla scadenza del Contratto, se non fosse intervenuta la cessazione. Salvo il risarcimento dell'eventuale maggior danno subito, la percentuale dei canoni residui da pagare sarà diversa a seconda della durata del contratto e del momento in cui interviene la cessazione anticipata. In particolare, il CLIENTE dovrà pagare, a titolo di penale ai sensi dell'art. 1382 c.c.: a) per contratti di durata annuale: il 40% dei canoni residui; b) per contratti di durata biennale: rispettivamente il 40% o il 30% dei canoni residui, a seconda che la cessazione intervenga nel primo o nel secondo anno contrattuale; c) per contratti di durata triennale: rispettivamente il 40%, il 30%, il 20% dei canoni residui, a seconda che la cessazione intervenga nel primo, nel secondo o terzo anno contrattuale; d) per contratti di durata quadriennale o quinquennale: rispettivamente il 40%, il 30%, il 20%, il 10% dei canoni residui, a seconda che la cessazione intervenga nel primo, nel secondo, nel terzo, quarto e quinto anno contrattuale.
- 10.2 In caso di rinnovo del contratto, si applicheranno le penali di cui al paragrafo precedente considerando come primo anno contrattuale quello dell'ultimo rinnovo.

## 11. RECESSO DAL CONTRATTO

- 11.1 In caso di contratto concluso a distanza o fuori dai locali commerciali, ai sensi dell'articolo 64 del d.lgs. n. 206/2005, il CLIENTE può esercitare il diritto di recesso dandone comunicazione a TKEI a mezzo raccomandata con avviso di ricevimento o PEC entro 10 (dieci) giorni lavorativi dalla sottoscrizione per accettazione dell'offerta.
- 11.2 TKEI può risolvere il Contratto, con effetto immediato, dandone comunicazione a mezzo di raccomandata con ricevuta di ricevimento, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1456 c.c., nel caso in cui:  
a) il CLIENTE non abbia adempiuto al pagamento dei canoni anche per un solo periodo di pagamento;  
b) il CLIENTE abbia ripetutamente non reso accessibili il locale dove è collocato l'Impianto;  
c) il CLIENTE abbia ripetutamente richiesto l'intervento di TKEI per guasti o problemi dell'Impianto, o abbia informato TKEI di incidenti causati dall'Impianto, rilevatisi inesistenti al momento dell'intervento.
- 11.3 Nel caso di cessazione anticipata del Contratto, per qualsiasi causa, verranno parimenti meno gli eventuali servizi opzionali richiesti dal CLIENTE alla data del Contratto o successivamente ad essa.

## 12. CAMBIO DI PROPRIETÀ

- 12.1 Nel caso di parziale o totale cambio di proprietà e/o di uso dell'edificio in cui è installato l'Impianto oggetto del Contratto, la parte acquirente subentrerà al CLIENTE nei diritti e negli obblighi derivanti dal Contratto. Il CLIENTE invierà a TKEI notifica scritta della cessione, allegando l'accettazione della parte acquirente. La mancata osservanza di questa condizione comporta che le obbligazioni contrattuali assunte dal CLIENTE rimangono in vigore.

### 13. LEGGE APPLICABILE E FORO COMPETENTE

13.1 Il Contratto è regolato dalla legge italiana.

13.2 Per qualsiasi controversia derivante dal Contratto, le parti concordano di sottoporre le controversie alla competenza esclusiva del foro di Milano, salvo per i CLIENTI consumatori l'applicazione della relativa disciplina che prevede quale foro esclusivo quello di residenza o del domicilio elettivo del consumatore stesso.

### 14. INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

14.1 TKEI informa il cliente che il trattamento dei suoi dati personali sarà effettuato mediante strumenti cartacei ed elettronici, in conformità a quanto previsto dal D.Lgs. n. 196/2003, e persegue le seguenti finalità:

- (i) l'esecuzione del Contratto e il soddisfacimento di esigenze gestionali di TKEI in relazione al contratto;
- (ii) in casi particolari, su richiesta del cliente, il trattamento dei dati personali potrà riguardare anche dati sensibili (es. stato di salute) ai fini dell'applicazione di aliquote IVA più favorevoli o del godimento di agevolazioni;
- (iii) la comunicazione di informazioni commerciali e promozionali, anche con modalità automatizzate, tramite telefono, SMS, MMS, fax, posta elettronica e connesse applicazioni web.

14.2 Il consenso al trattamento dei dati sensibili è facoltativo, ma il relativo rifiuto potrebbe rendere impossibile l'esecuzione della richiesta di cui al punto 14.1.(ii).

14.3 TKEI dichiara di essere il titolare del trattamento e che l'elenco dei soggetti responsabili del trattamento è disponibile presso la propria sede e sarà fornito al cliente che lo richieda. I responsabili e gli incaricati del trattamento dei dati personali di TKEI potranno venire a conoscenza dei dati forniti dal cliente.

14.4 I dati personali del cliente potrebbero essere comunicati a terzi ai fini dello svolgimento o della gestione del Contratto a fini amministrativi e gestionali ed essere trasferiti a società del gruppo di TKEI all'interno di Paesi UE.

14.5 Sui dati personali forniti, il cliente gode dei diritti di cui all'articolo 7 del D.Lgs. n. 196/2003 (diritto di accesso, diritto di modifica, diritto di cancellazione, diritto di opposizione al trattamento dei dati personali).

### 15. VARIE

15.1 TKEI e il CLIENTE si danno reciprocamente atto che le prestazioni previste in questo accordo sono assoggettate a regime IVA; le spese per l'eventuale registrazione, che dovrà avvenire a tassa fissa, graveranno sulla parte che ne avrà dato causa.

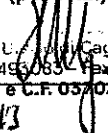
15.2 Qualsiasi modifica al Contratto avrà efficacia solo se fatta per iscritto.

15.3 Ai sensi del D.Lgs. 81/2008, i costi delle misure adottate per eliminare o, ove ciò non sia possibile, ridurre al minimo i rischi in materia di salute sicurezza sul lavoro derivanti dalle interferenze delle lavorazioni sono pari al 3% del canone di cui alle Condizioni particolari di contratto.

Le parti accettano le condizioni particolari e generali del Contratto e lo sottoscrivono per accettazione

#### FIRMA PER ACCETTAZIONE

(per TKEI)

  
S. U. Cagliari  
Tel. 070 493078 - Fax 070 493078  
PIVA e C.F. 03702760962  
17/10/2013 (data) CARBONIA (luogo)

#### FIRMA PER ACCETTAZIONE

(Timbro e firma del CLIENTE)

ASL 7 - Carbonia

Il Direttore Generale

Dr. Maurizio Calamida

(data)

(luogo)

Ai sensi e per gli effetti degli articoli 1341 e 1342 c.c. il CLIENTE dichiara di conoscere e di accettare le disposizioni di cui ai punti 2.2 (prestazioni urgenti), 3.2 (prestazioni al di fuori dell'orario di lavoro), 4 e 5 (responsabilità), 6.3 (termine per i reclami, eccezioni), 7.2 (sospensione del Servizio), 8.1 (rinnovo), 8.3 (indicizzazione), 9 (modifiche), 10 (cessazione anticipata), 11 (risoluzione), 12 (cambio di proprietà) e 13 (foro competente) delle Condizioni Generali.

#### FIRMA PER ACCETTAZIONE

(Timbro e firma del CLIENTE)

ASL 7 - Carbonia

Il Direttore Generale

Dr. Maurizio Calamida

(data)

(luogo)

#### Consenso al trattamento dei dati

Il cliente dichiara di aver letto l'informativa sul trattamento dei dati personali contenuta nel punto 14 delle condizioni generali e presta/ nega il proprio consenso al trattamento dei suoi dati personali ai sensi dell'articolo 23 del D.lgs. 30 giugno 2003 n. 196 per le seguenti finalità:

Per il trattamento di dati sensibili

- do il consenso       nego il consenso

Per la comunicazione di informazioni commerciali e promozionali

- do il consenso       nego il consenso

#### FIRMA PER CONSENSO/RIFIUTO

(Timbro e firma del CLIENTE)

ASL 7 - Carbonia

Il Direttore Generale

Dr. Maurizio Calamida

(data)

(luogo)

ThyssenKrupp Elevator Italia

## CONTRATTO DI MANUTENZIONE ORDINARIA IMPIANTI ELEVATORI

Tra il CLIENTE

Rag. Sociale / Nome: <b>AZIENDA ASL7 CARBONIA</b>	P.IVA/C.F.: <b>02261310920</b>	
Indirizzo: <b>via Dalmazia 83</b>	CAP: <b>09013</b>	Località: <b>Carbonia</b>
Tel: <b>0781/6681</b>	Fax: <b>0781/6683506</b>	Email: <b>dir.generale@aslecarbont.it</b>

Amministratore: <b>Mauro Colamida</b>		
Indirizzo: <b>via Dalmazia 83</b>	CAP: <b>09013</b>	Località: <b>Carbonia</b>
Tel: <b>0781/6683278</b>	Fax: <b>0781/6683200</b>	Email: <b>dir.generale@aslecarbont.it</b>

e

 ThyssenKrupp Elevator Italia, di seguito denominata TKEI,  
 con sede legale in Via Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI), p.IVA 03702760962

per

la manutenzione dei seguenti elevatori (Impianti):

Indirizzo impianti: <b>P.O. SIPAI CARBONIA</b>					
Cod. Imp.	Portata	Fermate	Matricola	Ubicazione	Canone Semestrale
<b>201849</b>	<b>630</b>	<b>6</b>		<b>NUOVA PALA SIPAI</b>	<b>€ 204,00</b>
<b>205514</b>	<b>630</b>	<b>6</b>		<b>NUOVA PALA SIPAI</b>	<b>€ 204,00</b>
					€
					€
					€

### Condizioni particolari di contratto

 Il presente contratto entrerà in vigore il 18/10/2013 ed avrà durata di:

- 1 (UN) ANNO    
  2 (DUE) ANNI    
  3 (TRE) ANNI    
  4 (QUATTRO) ANNI    
  5 (CINQUE) ANNI

Il Contratto sarà rinnovata automaticamente salvo disdetta da esercitarsi dalla parte interessata nei seguenti termini

- a) almeno 30 giorni prima della scadenza per contratti di durata annuale;  
 b) almeno 60 giorni prima della scadenza per contratti di durata pluriennale.

#### SERVIZIO EMERGENZA 24 ORE

 supplemento semestrale (iva. escl.) €     ,00

In caso di persona intrappolata in cabina, TKEI invierà, ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center a qualsiasi ora del giorno e in qualsiasi giorno dell'anno, tecnici specializzati per liberare le persone intrappolate e mettere in sicurezza l'impianto. Ogni intervento sarà fatturato a parte.

INCLUSA NEL CANONE

#### SERVIZIO GOLD (EMERGENZA 24 ORE + RIPRISTINO FUNZIONAMENTO)

 supplemento semestrale (iva. escl.) €     ,00

Ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center a qualsiasi ora e in qualsiasi giorno dell'anno, TKEI invierà tecnici specializzati per liberare le persone eventualmente intrappolate e/o avviare, ove possibile, a piccoli guasti, interruzioni od anomalie di servizio. Ogni intervento sarà fatturato a parte.

#### SERVIZIO DI TELEALLARME

 supplemento semestrale (iva. escl.) €     ,00

Il servizio prevede il controllo a distanza del corretto funzionamento del dispositivo di comunicazione bidirezionale secondo quanto previsto dalle vigenti normative e la gestione del contratto telefonico per il collegamento permanente con il call-center TKEI presidiato 24 ore su 24 che consente il pronto intervento in caso di persone intrappolate ed il riconoscimento automatico dell'indirizzo dell'impianto.

**ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.**

Società con socio unico

Direzione e Coordinamento ThyssenKrupp Elevator AG

Amministrazione e Sede Legale: Via Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI), Italia

Iscritta al Registro delle Imprese di Milano - Numero di iscrizione, P.IVA e C.F. 03702760962

Cap. Soc. € 490.000,00 i.v.

Tel.: +39 02 8969 6300 Fax: +39 02 8969 6311 E-mail: info.elevatoritalia@thyssenkrupp.com

Internet: www.thyssenkrupp-elevator-italia.com





# Condizioni generali di contratto

## 1. OGGETTO DEL CONTRATTO

1.1 Sono incluse nel Contratto comprensivo delle condizioni generali e particolari (**Contratto**) tutte le seguenti prestazioni:

- a) **MANUTENZIONE PROGRAMMATA E PREVENTIVA.** TKEI eseguirà, in conformità alla legislazione vigente e secondo le esigenze dell'impianto, visite periodiche tramite personale abilitato per effettuare le seguenti operazioni:
  - I. Verificare il regolare funzionamento e registrare, ove necessario, i dispositivi meccanici, idraulici ed elettrici dell'impianto più sollecitati meccanicamente (con riferimento, in particolare, alle porte dei piani e alle serrature);
  - II. Lubrificare i componenti che lo richiedono, con fornitura di grassi e lubrificanti specifici;
  - III. Controllare lo stato di conservazione delle funi e delle catene;
  - IV. Verificare l'integrità e efficienza del paracadute, del limitatore di velocità, dei contatti di sicurezza e degli altri dispositivi di sicurezza;
  - V. Verificare l'isolamento dell'impianto elettrico e l'efficienza dei collegamenti con la terra.
  - VI. Annotare sul libretto dell'impianto i risultati dei controlli secondo quanto previsto dalla normativa vigente.
- VIII. **SCALE/TAPPETI MOBILI, LUBRIFICAZIONE E PULITURA INTERNA:**  
Nel corso di ogni revisione, TKEI effettuerà la lubrificazione e la pulitura di tutti gli elementi interni sui quali è necessaria per via delle loro caratteristiche, usando lubrificanti omologati approvati dalla politica aziendale sugli standard di qualità TKEI.
- b) **INTERVENTI SU CHIAMATA.** In caso di guasti agli impianti, TKEI invierà, ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center, negli orari previsti al punto 3.1, tecnici specializzati per avviare ad interruzioni od anomalie di servizio. Ciascuno di tali interventi sarà fatturato a parte.
- c) **SERVIZIO DI EMERGENZA.** In caso di persona intrappolata in cabina, TKEI invierà, ad ogni giustificata richiesta del cliente pervenuta al nostro call-center, negli orari previsti al punto 3.1, tecnici specializzati per liberare le persone intrappolate e mettere in sicurezza l'impianto. Ciascuno di tali interventi sarà fatturato a parte.
- d) **VISITE ISPETTIVE PERIODICHE.** TKEI fornirà assistenza durante le visite periodiche e straordinarie da parte degli Enti preposti in conformità alla legislazione vigente (DPR n. 162 del 20 aprile 1999, articoli 13-14). Le competenze degli Enti preposti saranno a carico del CLIENTE e le prestazioni di TKEI saranno fatturate separatamente, secondo le tariffe orarie di TKEI in corso al momento della prestazione del servizio.
- e) **INFORMAZIONI AL CLIENTE.** TKEI comunicherà al CLIENTE qualsiasi informazione rilevante riguardo le disposizioni legislative. Inoltre TKEI informerà puntualmente il CLIENTE riguardo la qualità e la sicurezza dell'impianto, gli adeguamenti di legge e le eventuali proposte di possibili interventi finalizzati a mantenere un buon livello qualitativo dell'impianto.

## 2. PRESTAZIONI E FORNITURE ESCLUSE

2.1 Sono esclusi dal Contratto e saranno fatturati al CLIENTE separatamente:

- a) ~~Il Diritto di Chiamata per ogni uscita del personale TKEI a seguito di quanto previsto dai punti 1b e 1c.~~
  - b) Le riparazioni o sostituzioni di parti usurate o danneggiate.
  - c) Lavori e forniture di opere murarie, da fabbro, di verniciatura, vetri, specchi e simili;
  - d) Le prestazioni, forniture, modernizzazioni, modifiche o aggiunte all'impianto che possono essere richieste dal CLIENTE o da enti locali, nazionali o internazionali, da compagnie di assicurazione, da imprese fornitrici di elettricità o simili;
  - e) Tutto quanto non espressamente indicato tra le prestazioni incluse nel Contratto, ed ogni tipo di prestazione causata da atto vandalico o uso improprio dell'impianto.
- 2.2 TKEI chiederà l'approvazione del CLIENTE per quelle riparazioni o sostituzioni necessarie per mantenere l'impianto in buone condizioni di funzionamento e sicurezza non incluse nel Contratto. Qualora TKEI riscontrasse la necessità di lavori, forniture o sostituzioni non previsti nel Contratto e da eseguirsi urgentemente per garantire la sicurezza e il corretto funzionamento dell'impianto, TKEI provvederà ad eseguirli anche senza il previo consenso del Cliente, che si impegna sin d'ora ad accettarle ogni eccezione rimossa, addebitando al CLIENTE il relativo importo.

## 3. ORARI DEL SERVIZIO

- 3.1 Tutti i servizi compresi nel Contratto saranno effettuati nei giorni feriali, sabato escluso, durante il normale orario di lavoro di TKEI, salvo sottoscrizione del "Servizio Emergenza 24" o "Servizio Gold (Emergenza 24 + ripristino funzionamento)" in copertina di contratto.
- 3.2 Qualora il CLIENTE richieda assistenza al di fuori di quanto specificato nel Contratto, la prestazione non può essere garantita e comunque verrà fatturata separatamente secondo i tariffari in corso al momento dell'erogazione del servizio.

## 4. RESPONSABILITÀ CIVILE

- 4.1 L'impianto è coperto, per tutta la durata del Contratto, da una polizza assicurativa per responsabilità civile verso terzi, con massimale di € 10.000.000,00 (dieci milioni d'euro) unico per ogni sinistro, per ogni persona lesionata e per danni a cose e/o animali, qualunque ne sia il numero anche se appartenenti a più persone. E' esclusa ogni ulteriore responsabilità di TKEI, salvo il caso del dolo e della colpa grave.

## 5. RESPONSABILITÀ DI TKEI

- 5.1 TKEI e il proprio personale sono in possesso dei requisiti di legge per l'esercizio delle attività oggetto del Contratto.
- 5.2 TKEI, in qualità di manutentore, effettuerà i servizi di manutenzione nel rispetto di tutte le prescrizioni di legge relative alla sicurezza e alla manutenzione degli impianti elevatori.
- 5.3 TKEI non è responsabile dei disservizi e di eventuali danni causati a terzi o agli utenti per cattivo uso o manomissione dell'impianto, nonché quelli derivanti da infiltrazioni d'acqua, incendi, irregolarità nell'erogazione dell'energia elettrica o comunque da ogni evento al di fuori del controllo di TKEI.

## 6. RESPONSABILITÀ DEL CLIENTE

- 6.1 Il CLIENTE, ai sensi delle norme vigenti, è responsabile della custodia del libretto obbligatorio sul quale vengono apposte le annotazioni come previsto dalla vigente normativa. In caso di perdita e manomissioni integrali o parziali del libretto, farà fede, anche ai fini del riscontro dell'effettuazione delle verifiche, la documentazione cartacea e/o informatica di TKEI.

ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.  
Società con socio unico  
Ufficio di Cagliari  
Tel. 070 493083 - Fax 070 493078  
P.IVA e C.F. 03702740962

- 6.2 Il CLIENTE deve fare in modo che fossa, locale macchine e interno cabina siano liberi da acqua e depositi materiali estranei all'Impianto.
- 6.3 Nel caso in cui il CLIENTE non sia soddisfatto dei servizi prestati da TKEI ai sensi del Contratto, il CLIENTE comunicherà a TKEI i propri reclami o suggerimenti entro 3 giorni dalla prestazione del relativo servizio, in modo da consentire a TKEI di adottare gli opportuni provvedimenti nel più breve tempo possibile. Eventuali reclami, contestazioni o eccezioni del CLIENTE che non sia un consumatore non consentono a quest'ultimo di sospendere o ritardare i pagamenti.
- 6.4 Il CLIENTE impedirà agli utenti di usare l'Impianto non appena rilevi una qualche anomalia o mal funzionamento dello stesso. Inoltre il CLIENTE non permetterà nessun intervento o manomissione su qualsiasi parte dell'Impianto ad opera di personale che non faccia parte di TKEI.
- 6.5 In caso di incidente, il Cliente si impegna a darne immediata comunicazione a TKEI, seguita da conferma per iscritto inviata con raccomandata con avviso di ricevimento entro il termine massimo di 24 ore.
- 6.6 Nel caso in cui il CLIENTE o chi per esso sia assente al momento in cui TKEI deve effettuare le prestazioni previste dal Contratto e TKEI non sia in grado di accedere all'Impianto, il CLIENTE è obbligato a tenere l'Impianto fuori servizio e a non usarlo fino a quando TKEI non potrà effettuare l'intervento di manutenzione programmato.

## 7. PAGAMENTO

- 7.1 Il pagamento nel Contratto deve essere effettuato a semestre anticipati tramite:  
 R.I.D. a 60 gg       R.I.B.A. a 30 gg       Bonifico Bancario a 30 gg
- 7.2 TKEI è autorizzata ad addebitare al CLIENTE gli importi delle spese sostenute per i ritardi nei pagamenti, le spese di incasso e i relativi interessi. In caso di mancato pagamento di qualsiasi servizio o fornitura compresi nel Contratto, TKEI si riserva il diritto di sospendere immediatamente il servizio di manutenzione e di fermare il funzionamento dell'Impianto, declinando ogni responsabilità nei confronti del CLIENTE e di terzi per le obbligazioni previste nel Contratto, previa comunicazione della sospensione del servizio di manutenzione all'Ente competente. Il canone in vigore dovrà comunque essere corrisposto a TKEI per tutta la durata della sospensione.

## 8. RINNOVO DEL CONTRATTO E REVISIONE DEL CANONE

- 8.1 Alla scadenza il Contratto sarà automaticamente rinnovato per un uguale periodo e alle stesse condizioni contrattuali, salvo disdetta comunicata da una delle parti a mezzo lettera raccomandata con avviso di ricevimento o PEC:  
a) almeno 30 giorni prima della scadenza per contratti di durata annuale;  
b) almeno 60 giorni prima della scadenza per contratti di durata pluriennale.
- 8.2 TKEI indicherà in ciascuna fattura che il contratto ha durata determinata, riportando i termini di disdetta di cui al punto 8.1
- 8.3 Il canone sarà automaticamente indicizzato di anno in anno in caso di variazione positiva di uno o entrambi i seguenti indici: (a) Indice di retribuzione dipendenti settore impiantistico, (b) Indice dei prezzi a consumo per l'intera collettività secondo la seguente formula:  $0,8x(a) + 0,1x(b)$ .

## 9. MODIFICHE

- 9.1 Qualsiasi modifica intervenuta nelle caratteristiche di base dell'Impianto, nell'uso dell'edificio o nella legislazione concernente gli ascensori darà a TKEI il diritto di modificare i termini del Contratto, previa comunicazione al CLIENTE.

## 10. CESSAZIONE ANTICIPATA DEL CONTRATTO

- 10.1 Nel caso in cui il contratto cessi di essere efficace per fatto imputabile al CLIENTE, questi dovrà comunque corrispondere a TKEI una parte dei canoni che sarebbero stati dovuti, fino alla scadenza del Contratto, se non fosse intervenuta la cessazione. Salvo il risarcimento dell'eventuale maggior danno subito, la percentuale dei canoni residui da pagare sarà diversa a seconda della durata del contratto e del momento in cui interviene la cessazione anticipata. In particolare, il CLIENTE dovrà pagare, a titolo di penale ai sensi dell'art. 1382 c.c.: a) per contratti di durata annuale: il 40% dei canoni residui; b) per contratti di durata biennale: rispettivamente il 40% o il 30% dei canoni residui, a seconda che la cessazione intervenga nel primo o nel secondo anno contrattuale; c) per contratti di durata triennale: rispettivamente il 40%, il 30%, il 20% dei canoni residui, a seconda che la cessazione intervenga nel primo, nel secondo o terzo anno contrattuale; d) per contratti di durata quadriennale o quinquennale: rispettivamente il 40%, il 30%, il 20%, il 10% dei canoni residui, a seconda che la cessazione intervenga nel primo, nel secondo, nel terzo, quarto e quinto anno contrattuale.
- 10.2 In caso di rinnovo del contratto, si applicheranno le penali di cui al paragrafo precedente considerando come primo anno contrattuale quello dell'ultimo rinnovo.

## 11. RECESSO DAL CONTRATTO

- 11.1 In caso di contratto concluso a distanza o fuori dai locali commerciali, ai sensi dell'articolo 64 del d.lgs. n. 206/2005, il CLIENTE può esercitare il diritto di recesso dandone comunicazione a TKEI a mezzo raccomandata con avviso di ricevimento o PEC entro 10 (dieci) giorni lavorativi dalla sottoscrizione per accettazione dell'offerta.
- 11.2 TKEI può risolvere il Contratto, con effetto immediato, dandone comunicazione a mezzo di raccomandata con ricevuta di ricevimento, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1456 c.c., nel caso in cui:  
a) il CLIENTE non abbia adempiuto al pagamento dei canoni anche per un solo periodo di pagamento;  
b) il CLIENTE abbia ripetutamente non reso accessibile il locale dove è collocato l'Impianto;  
c) il CLIENTE abbia ripetutamente richiesto l'intervento di TKEI per guasti o problemi dell'Impianto, o abbia informato TKEI di incidenti causati dall'Impianto, rilevatisi inesistenti al momento dell'intervento.
- 11.3 Nel caso di cessazione anticipata del Contratto, per qualsiasi causa, verranno parimenti meno gli eventuali servizi opzionali richiesti dal CLIENTE alla data del Contratto o successivamente ad essa.

## 12. CAMBIO DI PROPRIETÀ

- 12.1 Nel caso di parziale o totale cambio di proprietà e/o di uso dell'edificio in cui è installato l'Impianto oggetto del Contratto, la parte acquirente subentrerà al CLIENTE nei diritti e negli obblighi derivanti dal Contratto. Il CLIENTE invierà a TKEI notifica scritta della cessione, allegando l'accettazione della parte acquirente. La mancata osservanza di questa condizione comporta che le obbligazioni contrattuali assunte dal CLIENTE rimangono in vigore.

### 13. LEGGE APPLICABILE E FORO COMPETENTE

13.1 Il Contratto è regolato dalla legge italiana.

13.2 Per qualsiasi controversia derivante dal Contratto, le parti concordano di sottoporre le controversie alla competenza esclusiva del foro di Milano, salvo per i CLIENTI consumatori l'applicazione della relativa disciplina che prevede quale foro esclusivo quello di residenza o del domicilio elettivo del consumatore stesso.

### 14. INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

14.1 TKEI informa il cliente che il trattamento dei suoi dati personali sarà effettuato mediante strumenti cartacei ed elettronici, in conformità a quanto previsto dal D.Lgs. n. 196/2003, e persegue le seguenti finalità:

- (i) l'esecuzione del Contratto e il soddisfacimento di esigenze gestionali di TKEI in relazione al contratto;
- (ii) in casi particolari, su richiesta del cliente, il trattamento dei dati personali potrà riguardare anche dati sensibili (es. stato di salute) ai fini dell'applicazione di aliquote IVA più favorevoli o del godimento di agevolazioni;
- (iii) la comunicazione di informazioni commerciali e promozionali, anche con modalità automatizzate, tramite telefono, SMS, MMS, fax, posta elettronica e connesse applicazioni web.

14.2 Il consenso al trattamento dei dati sensibili è facoltativo, ma il relativo rifiuto potrebbe rendere impossibile l'esecuzione della richiesta di cui al punto 14.1.(ii).

14.3 TKEI dichiara di essere il titolare del trattamento e che l'elenco dei soggetti responsabili del trattamento è disponibile presso la propria sede e sarà fornito al cliente che lo richieda. I responsabili e gli incaricati del trattamento dei dati personali di TKEI potranno venire a conoscenza dei dati forniti dal cliente.

14.4 I dati personali del cliente potrebbero essere comunicati a terzi ai fini dello svolgimento o della gestione del Contratto a fini amministrativi e gestionali ed essere trasferiti a società del gruppo di TKEI all'interno di Paesi UE.

14.5 Sui dati personali forniti, il cliente gode dei diritti di cui all'articolo 7 del D.Lgs. n. 196/2003 (diritto di accesso, diritto di modifica, diritto di cancellazione, diritto di opposizione al trattamento dei dati personali).

### 15. VARIE

15.1 TKEI e il CLIENTE si danno reciprocamente atto che le prestazioni previste in questo accordo sono assoggettate a regime IVA; le spese per l'eventuale registrazione, che dovrà avvenire a tassa fissa, graveranno sulla parte che ne avrà dato causa.

15.2 Qualsiasi modifica al Contratto avrà efficacia solo se fatta per iscritto.

15.3 Ai sensi del D.Lgs. 81/2008, i costi delle misure adottate per eliminare o, ove ciò non sia possibile, ridurre al minimo i rischi in materia di salute sicurezza sul lavoro derivanti dalle interferenze delle lavorazioni sono pari al 3% del canone di cui alle Condizioni particolari di contratto.

Le parti accettano le condizioni particolari e generali del Contratto e lo sottoscrivono per accettazione

#### FIRMA PER ACCETTAZIONE

(per TKEI)  
ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.  
Società con socio unico  
Ufficio di Cagliari  
Tel. 070 493083 - Fax 070 493078  
P.IVA n. 03702780092

17/10/13 (data) CARBONIA (luogo)

#### FIRMA PER ACCETTAZIONE

(Timbro e firma del CLIENTE)  
ASL 7 - Carbonia  
Il Direttore Generale  
Dr. Maurizio Calamida

17/10/13 (data) Carbonia (luogo)

Ai sensi e per gli effetti degli articoli 1341 e 1342 c.c. il CLIENTE dichiara di conoscere e di accettare le disposizioni di cui ai punti 2.2 (prestazioni urgenti), 3.2 (prestazioni al di fuori dell'orario di lavoro), 4 e 5 (responsabilità), 6.3 (termine per i reclami, eccezioni), 7.2 (sospensione del Servizio), 8.1 (rinnovo), 8.3 (indicizzazione), 9 (modifiche), 10 (cessazione anticipata), 11 (risoluzione), 12 (cambio di proprietà) e 13 (foro competente) delle Condizioni Generali.

#### FIRMA PER ACCETTAZIONE

(Timbro e firma del CLIENTE)

ASL 7 - Carbonia  
Il Direttore Generale  
Dr. Maurizio Calamida

17/10/13 (data) Carbonia (luogo)

#### Consenso al trattamento dei dati

Il cliente dichiara di aver letto l'informativa sul trattamento dei dati personali contenuta nel punto 14 delle condizioni generali e presta/ nega il proprio consenso al trattamento dei suoi dati personali ai sensi dell'articolo 23 del D.lgs. 30 giugno 2003 n. 196 per le seguenti finalità:

Per il trattamento di dati sensibili

- do il consenso  nego il consenso

Per la comunicazione di informazioni commerciali e promozionali

- do il consenso  nego il consenso

#### FIRMA PER CONSENSO/RIFIUTO

(Timbro e firma del CLIENTE)

ASL 7 - Carbonia  
Il Direttore Generale  
Dr. Maurizio Calamida

17/10/13 (data) Carbonia (luogo)

## DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITA' DELL'ASCENSORE

NOME DEL FABBRICANTE:	THYSSENKRUPP ELEVATOR ITALIA S.P.A.
PRODOTTO:	ASCENSORE IDRAULICO
INDIRIZZO:	COLOGNO MONZESE VIA A. VOLTA 16
MODELLO:	
IMPIANTO N.:	M2081511106938
ANNO D'INSTALLAZIONE:	2012
LUOGO D'INSTALLAZIONE:	CARBONIA LOC. SIRAI VIA OSPEDALE

Con la presente dichiariamo che questo prodotto risponde alle seguenti Direttive e agli standard CE:

Direttive CE	Standard CE	(Quando opportuno fare riferimento anche all'attestato di progettazione)
95/16/CE	EN 81-2:1998 + A3 : 2009	
	UNI EN 12015: 2005 UNI EN 12016: 2008	
D.P.R.162/99 Art.6.2- e successive modifiche ed intergrazioni comma a) controllo finale di cui all'all.XIII		

Ulteriori norme a cui si riferisce la dichiarazione:

.....

Uso previsto in conformità alla targa dati all'interno della cabina e al manuale d'istruzioni, per il trasporto di

**Passeggeri**

(altro da precisare):

.....

Organismo Notificato che ha eseguito l'Esame Finale : E.C.O.S. S.R.L.

Indirizzo: Via G. Porzio Isola A/2 - 80143 NAPOLI

Numero Identificativo: 0950

Luogo: COLOGNO MONZESE

Nome della persona responsabile DANIELE PAVAN

Data :

18 OTT. 2013

Firma: .....

ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.

Via A. Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI)

Tel. 02.89696300 - Fax 02.89696311

P.IVA 03702760962



E.C.O.S. Europa Certificazioni Omologazioni Sicurezza S.r.l. CE. N. 0950

O.D.C. accreditato da **ACCREDIA** CERT. prd N. 124 B

Membro degli accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC/ Signatory of EA- IAF e ILAC Mutual Recognition Agreement

## ATTESTATO DI CONFORMITA'

Direttiva Ascensori 95/16/CE - D.P.R. 30 aprile 1999, n.162

N. CE NA010/XI-2012(X)

Nome ed indirizzo dell'installatore:		ThyssenKrupp Italia SpA	
		Cologno Monzese 20093	Via A. Volta 16
Dati identificativi luogo installazione:		CARBONIA (CI)	
		OSPEDALE SIRAI	
Identificativi ascensore:		Ascensore N.	M2081511106938
		Costruttore:	ThyssenKrupp Italia SpA
Controlli e prove effettuate:		Come da direttiva Ascensori 95/16/CE- D.P.R. 30 aprile 1999 n. 162-UNI EN 81/2-2010	
Conclusioni:		COLLAUDATO CON ESITO POSITIVO	
<b>DATI IDENTIFICATIVI DELL'IMPIANTO:</b>			
Portata (Kg)	480	Certificato dispositivo di blocco porte N°	K90 IMQ-CA50,00162/02
Persone (N.)	6	Certificato ammortizzatore di cabina N.	COD E
Velocità (m/s)	0,5	Certificato valvola di caduta N.	IMQ I0223
Corsa (mt)	12,2	Certificato paracadute N.	IMQ CA.5000164/2002
Fermate (N)	3	Pressione statica massima (BAR / Mpa)	3,34 MPA
Ingressi cabina (N)	2	Certificato limitatore di velocità N.	0
Eventuali motivi del diniego e suggerimenti:			
Osservazione: Qualunque variazione apportata al prodotto rispetto alla documentazione fornita e a quanto approvato nel corso dell'esame finale, che non rientri nei limiti previsti dalla normativa, compromette la validità della presente certificazione.			
Firma del Direttore Tecnico		ing. M. Grimaldi	.....
Firma del Legale Rappresentate		ing. R. Grimaldi	..... DATA: 08/10/2013

Modello C/03/D - Rev. 6



## DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITA' DELL'ASCENSORE

NOME DEL FABBRICANTE	THYSSENKRUPP ELEVATOR ITALIA S.P.A.
PRODOTTO:	ASCENSORE ELETTRICO
INDIRIZZO:	COLOGNO MONZESE VIA VOLTA 16
MODELLO:	SYNERGY 630 KG
IMPIANTO N.:	M2081511205514
ANNO D'INSTALLAZIONE:	2013
LUOGO D'INSTALLAZIONE:	CARBONIA LOC. SIRAI VIA OSPEDALE

Con la presente dichiariamo che questo prodotto risponde alle seguenti Direttive e agli standard CE:

Direttive CE	Standard CE	(Quando opportuno fare riferimento anche all'attestato di progettazione)
95/16/CE	EN 81-1:1998 + A3 : 2009	
	UNI EN 12015: 2005 UNI EN 12016: 2008	
D.P.R.162/99 Art.6.2- e successive modifiche ed intergrazioni comma a) controllo finale di cui all'all.XIII		

Ulteriori norme a cui si riferisce la dichiarazione:

.....

Uso previsto in conformità alla targa dati all'interno della cabina e al manuale d'istruzioni, per il trasporto di

Passeggeri

(altro da precisare):

.....

Organismo Notificato che ha eseguito l'Esame Finale : E.C.O.S. S.R.L.

Indirizzo: Via G. Porzio Isola A/2 - 80143 NAPOLI

Numero Identificativo: 0950

Luogo: COLOGNO MONZESE

Nome della persona responsabile DANIELE PAVAN

Data :

18 OTT. 2013

Firma: .....

  
ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.

Via Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI)

Tel. 02.89696300 - Fax 02.89696311

P.IVA 03702760962



E.C.O.S. Europa Certificazioni Omologazioni Sicurezza S.r.l. CE. N. 0950

O.D.C. accreditato da **ACCREDIA** CERT. PRD N. 124 B

Membro degli accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC/ Signatory of EA- IAF e ILAC Mutual Recognition Agreement

## ATTESTATO DI ESAME FINALE

Allegato VI - Direttiva Ascensori 95/16/CE - D.P.R. 30 aprile 1999, n.162

N. CE NA002/X-2013(VI)

Nome ed indirizzo dell'installatore:		ThyssenKrupp Elevator Italia	
		Cologno Monzese 20093	Via A. Volta 16
Dati identificativi luogo installazione:		CARBONIA (CI)	
		VIA OSPEDALE	
Identificativi ascensore:		Ascensore N.	M2081511205514
		Costr.:	ThyssenKrupp Elevator Italia
N. CERTIFICATO		"Synergy SCM" - Esame CE 28/AE0058/003.V.B./06 SOCOTEC	
Controlli e prove effettuate:		Come da direttiva Ascensori 95/16/CE- D.P.R. 30 aprile 1999 n. 162-UNI EN 81/1-2010	
Conclusioni:		COLLAUDATO CON ESITO POSITIVO	
<b>DATI IDENTIFICATIVI DELL'IMPIANTO:</b>			
Portata (Kg)	630	Certificato dispositivo di blocco porte N°	C15 -ATI/LD-VA/M176A-1/10 ATISAE
Persone (N.)	8	Certificato ammortizzatore di cabina N.	002A APV 004 TUV
Velocità (m/s)	1,75	Certificato ammortizzatore del contrappeso N.	002A APV 004 TUV
Corsa (mt)	19,2	Certificato paracadute N.	ATI/LD-VA/M171A-1/11 ATISAE
Fermate (N)	6	Certificato limitatore di velocità N.	ATI/LD-VA/M157/06 ATISAE
Ingressi cabina (N)	1	Certificato dispositivo sovravelocità salita N.	ABV850 TUV
Eventuali motivi del diniego e suggerimenti:			
Osservazione: Qualunque variazione apportata al prodotto rispetto alla documentazione fornita e a quanto approvato nel corso dell'esame finale, che non rientri nei limiti previsti dalla normativa, compromette la validità della presente certificazione.			
Firma del Direttore Tecnico		ing. M. Grimaldi	
Firma del Legale Rappresentante		ing. R. Grimaldi	
DATA:			14/10/2013

Modello C/02/C - Rev. 6



## DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITA' DELL'ASCENSORE

NOME DEL FABBRICANTE	THYSSENKRUPP ELEVATOR ITALIA S.P.A.
PRODOTTO:	ASCENSORE ELETTRICO
INDIRIZZO:	COLOGNO MONZESE VIA VOLTA 16
MODELLO:	SYNERGY 630 KG
IMPIANTO N.:	M2081511204849
ANNO D'INSTALLAZIONE:	2013
LUOGO D'INSTALLAZIONE:	CARBONIA LOC. SIRAI VIA OSPEDALE

Con la presente dichiariamo che questo prodotto risponde alle seguenti Direttive e agli standard CE:

Direttive CE	Standard CE	(Quando opportuno fare riferimento anche all'attestato di progettazione)
95/16/CE	EN 81-1:1998 + A3 : 2009	
	UNI EN 12015: 2005 UNI EN 12016: 2008	
D.P.R.162/99 Art.6.2- e successive modifiche ed integrazioni comma a) controllo finale di cui all'all.XVIII		

Ulteriori norme a cui si riferisce la dichiarazione:

.....

Uso previsto in conformità alla targa dati all'interno della cabina e al manuale d'istruzioni, per il trasporto di

Passeggeri

(altro da precisare):

.....

Organismo Notificato che ha eseguito l'Esame Finale : E.C.O.S. S.R.L.

Indirizzo: Via G. Porzio Isola A/2 - 80143 NAPOLI

Numero Identificativo: 0950

Luogo: COLOGNO MONZESE

Nome della persona responsabile DANIELE PAVAN

Data :

18 OTT. 2013

Firma:

ThyssenKrupp Elevator Italia S.p.A.

Via Volta, 16 - 20093 Cologno Monzese (MI)

Tel. +39 02 89696300 - Fax +39 02 89696311

P.IVA 03702760962





E.C.O.S. Europa Certificazioni Omologazioni Sicurezza S.r.l. CE. N. 0950

O.D.C. accreditato da



CERT. PRD N. 124 B

Membro degli accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC/ Signatory of EA- IAF e ILAC Mutual Recognition Agreement

## ATTESTATO DI ESAME FINALE

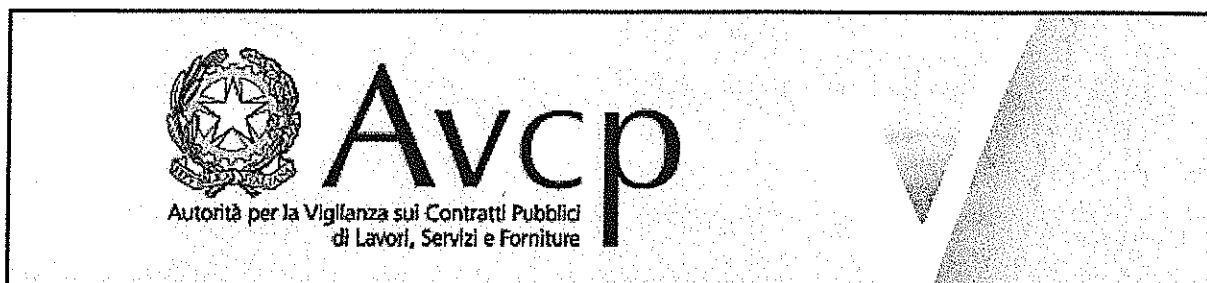
Allegato VI - Direttiva Ascensori 95/16/CE - D.P.R. 30 aprile 1999, n.162

N. CE NA003/X-2013(VI)

Nome ed indirizzo dell'installatore:		ThyssenKrupp Elevator Italia	
		Cologno Monzese 20093	Via A. Volta 16
Dati identificativi luogo installazione:		CARBONIA (CI)	
		VIA OSPEDALE	
Identificativi ascensore:		Ascensore N.	M2081511204849
		Costr.:	ThyssenKrupp Elevator Italia
N. CERTIFICATO		"Synergy SCM" - Esame CE 28/AE0058/003.V.B./06 SOCOTEC	
Controlli e prove effettuate:		Come da direttiva Ascensori 95/16/CE- D.P.R. 30 aprile 1999 n. 162-UNI EN 81/1-2010	
Conclusioni:		COLLAUDATO CON ESITO POSITIVO	
<b>DATI IDENTIFICATIVI DELL'IMPIANTO:</b>			
Portata (Kg)	630	Certificato dispositivo di blocco porte N°	C15 -ATI/LD-VA/M176A-1/10 ATISAE
Persone (N.)	8	Certificato ammortizzatore di cabina N.	002A APV 004 TUV
Velocità (m/s)	1,75	Certificato ammortizzatore del contrappeso N.	002A APV 004 TUV
Corsa (mt)	19,2	Certificato paracadute N.	ATI/LD-VA/M171A-1/11 ATISAE
Fermate (N)	6	Certificato limitatore di velocità N.	ATI/LD-VA/M157/06 ATISAE
Ingressi cabina (N)	1	Certificato dispositivo sovravelocità salita N.	ABV850 TUV
Eventuali motivi del diniego e suggerimenti:			
Osservazione: Qualunque variazione apportata al prodotto rispetto alla documentazione fornita e a quanto approvato nel corso dell'esame finale, che non rientri nei limiti previsti dalla normativa, compromette la validità della presente certificazione.			
Firma del Direttore Tecnico		ing. M. Grimaldi	
Firma del Legale Rappresentate		ing. R. Grimaldi	
DATA:			14/10/2013

Modello C/02/C - Rev. 6





## Logo AVCP

- [Accessibilità](#) |
- [Contatti](#) |
- [Mappa del sito](#) |
- [Dove Siamo](#) |
- [English](#) |
- [Privacy](#) |
  
- [Autorità](#)
- [Servizi](#)
- [Attività dell'Autorità](#)
- [Comunicazione](#)

[Home](#) » [Servizi](#) » [Servizi ad Accesso riservato](#) » [Smart CIG](#) » [Lista Carnet](#) » [Dettaglio Comunicazione](#)

**Utente:** Paolo Podda

**Profilo:** RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO EX ART. 10 D.LGS. 163/2006

**Denominazione Amministrazione:** AZIENDA A.S.L. 7 - UFFICIO TECNICO

### Cambia profilo - Logout

- [Home](#)
- [Gestione smart CIG](#)
  - [Richiedi](#)
  - [Visualizza lista](#)
- [Gestione CARNET di smart CIG](#)
  - [Richiedi nuovo](#)
  - [Rendiconta](#)
  - [Visualizza lista](#)

## Smart CIG: Dettaglio dati CIG

### Dettagli della comunicazione

CIG	Z2D0C1370D
Stato	CIG COMUNICATO
Fattispecie contrattuale	CONTRATTI DI IMPORTO INFERIORE A € 40.000 AFFIDATI EX ART 125 O CON PROCEDURA NEGOZIATA SENZA BANDO
Importo	€ 1.224,00

Oggetto	MANUTENZIONE ORDINARIA IMPIANTI ELEVATORI
Procedura di scelta contraente	AFFIDAMENTO IN ECONOMIA - COTTIMO FIDUCIARIO
Oggetto principale del contratto	SERVIZI
CIG accordo quadro - CUP	-

[Annulla Comunicazione](#)[Modifica](#)

COM01/10.119.142.122

© Autorità per la Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture - Tutti i diritti riservati

via di Ripetta, 246 - 00186 Roma - c.f. 97163520584

Contact Center: 800896936